

GEN 1.6 SOUHRN ZÁVAZNÝCH NÁRODNÍCH PŘEDPISŮ A MEZINÁRODNÍCH DOHOD/ÚMLUV

1.6.1. V České republice platí tyto obecně závazné právní předpisy, které se týkají mezinárodního civilního letectví:

- 1) Zákon č. 49/1997 Sb., o civilním letectví, ve znění zákona č. 189/1999 Sb., zákona č. 146/2000 Sb., zákona č. 258/2002 Sb. a zákona č.309/2002 Sb.
- 2) Vyhláška Ministerstva dopravy a spojů č. 108/1997 Sb., ve znění vyhlášky č. 101/1999 Sb., kterou se provádí zákon č. 49/1997 Sb., o civilním letectví, ve znění pozdějších předpisů.
- 3) Vyhláška č. 17/1966 Sb., o leteckém přepravním řádu, ve znění vyhlášky č. 15/1971 Sb.

1.6.2. V České republice byly vydány dále uvedené předpisy týkající se civilního letectví. Tyto předpisy jsou aplikací mezinárodních standardů a doporučených postupů ICAO a Společných leteckých předpisů (JAR). Případné odchylky od těchto předpisů jsou zveřejněny v části GEN 1.7.

1.6.2.1 Dle ustanovení § 102, odstavec 2 zákona č. 49/1997 Sb., ve znění pozdějších předpisů, mají Přílohy k Úmluvě o mezinárodním civilním letectví (Letecké předpisy řady "L") povahu leteckých předpisů, přičemž předpisy JAR nemohou být v rozporu s předpisy řady "L". Letecké předpisy JAR představují podrobnější úpravu ustanovení Příloh k Úmluvě o mezinárodním civilním letectví (Leteckých předpisů řady "L").

Jelikož harmonizace leteckých předpisů JAR s jednotlivými celosvětově platnými doplňky Příloh k Úmluvě o mezinárodním civilním letectví probíhá v některých případech se zpožděním, platí přednostně ustanovení Leteckých předpisů řady "L", jichž se konkrétní změna dotýká, a to až do doby doplnění nebo vydání příslušného leteckého předpisu JAR.

1.6.2.2 Státní program provozní bezpečnosti České republiky

V souladu se SARPS ICAO vydává Ministerstvo dopravy ČR Státní program provozní bezpečnosti. Program je součástí národního předpisu L-13 a je také zveřejněn na internetových stránkách Ministerstva dopravy, Úřadu pro civilní letectví a Řízení letového provozu ČR, s.p. / Letecké informační služby.

GEN 1.6 SUMMARY OF NATIONAL REGULATIONS AND INTERNATIONAL AGREEMENTS/CONVENTIONS

1.6.1. The following laws and juridical rules concerning international civil aviation are valid in the Czech Republic:

- 1) Act No. 49/1997 Coll. in wording Act No. 189/1999 Coll., Act. No 146/2000 Coll., Act No. 258/2002 Coll. and Act No. 309/2002 Coll. on civil aviation.
- 2) Decree of the Ministry of Transport and Communications No. 108/1997 Coll., in wording Decree No. 101/1999 Coll., implementing Act No. 49/1997 Coll., on civil aviation as amended by later regulations.
- 3) Decree No. 17/1966 Coll. on Air Carriage Rules in wording Decree No. 15/1971 Coll.

1.6.2. The following regulations concerning civil aviation have been issued in the C.R. ICAO Standards and Recommended Practices and Procedures and Joint Aviation Requirements (JAR) are applied in these regulations. Contingent differences are published in part GEN 1.7.

1.6.2.1 According to provision of Section 102, paragraph 2 of Act No. 49/1997 Coll., as amended, Annexes to Convention on International Civil Aviation (aviation regulations "L" series) have the character of aviation regulations, whereas JAR regulations can not collide with the regulations "L" series. Aviation regulations JAR represent more detailed adjustment of provision of Annexes to Convention on International Civil Aviation (aviation regulations "L" series).

Since harmonization of aviation regulations JAR with particular world-wide valid supplements of Annexes to Convention on International Civil Aviation proceeds in some cases with delay, provision of Aviation regulations "L" series that the concrete amendment is concerned in holds good preferably, and that up to time of completion or publication of relevant aviation regulation JAR.

1.6.2.2 State Safety Programme of the Czech Republic

In accordance with SARPS ICAO the Ministry of Transport of the Czech Republic issue the State Safety Programme. The programme is a part of national regulation L-13 and it is also published on a web pages of Ministry of Transport, Civil Aviation Authority and Air Navigation Services of the Czech Republic / Aeronautical Information Service.

1.6.2.3 Letecké předpisy řady "L" podle ICAO.
České předpisy "L" vycházejí z Annexů ICAO.

1.6.2.3 Czech regulations in accordance with ICAO.
Czech regulations "L" series are based on ICAO Annexes.

Označení/ Marking	Název předpisu/Name of Regulation	Číslo změny a opravy No. of changes and corrections	Vydán Issued	Účinnost Effective
L1	Předpis o způsobilosti leteckého personálu civilního letectví/ Personnel Licensing	1-167, 1-7/ČR 8/ČR opr. k/corr. to 8/ČR 168 9/ČR opr./corr. 1/ČR 169 - 1.část / part 1 169 - 2.část / part 2 10/ČR 170 11/ČR 12/ČR 171	23.11.2006 30.8.2007 27.9.2007 27.9.2007 18.12.2008 9.4.2009 22.10.2009 6.5.2010 30.6.2011 15.12.2011 4.4.2013 19.9.2013 14.11.2013	23.11.2006 30.9.2007 30.9.2007 22.11.2007 18.12.2008 9.4.2009 19.11.2009 18.11.2010 30.6.2011 16.1.2012 4.4.2013 19.19.2013 14.11.2013
L 2	Pravidla létání/ Rules of the Air	1 - 44 1/ČR 2/ČR opr./corr. 1/ČR 3/ČR 45 4/ČR 5/ČR 6/ČR 7/ČR 46	13.11.2014 5.3.2015 10.12.2015 10.12.2015 26.5.2016 13.10.2016 12.10.2017 12.10.2017 9.11.2017 29.3.2018 13.9.2018	4.12.2014 5.4.2015 10.12.2015 10.12.2015 26.5.2016 10.11.2016 12.10.2017 12.10.2017 16.11.2017 29.3.2018 8.11.2018
L 3	Meteorologie/Meteorological Service for International Air Navigation	74-2.část 75 76 1/ČR 77-A 2/ČR 77-B 3/ČR	23.10.2008 21.10.2010 17.10.2013 13.11.2014 13.10.2016 12.10.2017 29.3.2018 21.6.2018	5.11.2008 18.11.2010 14.11.2013 4.12.2014 10.11.2016 12.10.2017 5.11.2020 21.6.2018
L 4	Letecké mapy/Aeronautical Charts	54 55 56, 1/ČR 57 58 59	20.11.2008 22.10.2009 23.9.2010 14.11.2013 18.9.2014 13.10.2016	20.11.2008 19.11.2009 18.11.2010 14.11.2013 13.11.2014 10.11.2016
L 5	Předpis pro používání měřicích jednotek v letovém a pozemním provozu/ Units of Measurement to be Used in Air and Ground Operations	1-17	21.10.2010	18.11.2010
L 6/I	Provoz letadel - Část I/ Operation of Aircraft - Part I	1-35, 1-9/ČR, opr./corr. 1-3/ČR 36 + 37-A 37-B + 10/ČR 38 39, 40-A + 11/ČR 41 + 12/ČR 13/ČR	8.3.2012 14.11.2013 16.10.2014 3.3.2016 13.10.2016 27.4.2017 12.10.2017	10.4.2012 14.11.2013 13.11.2014 31.3.2016 10.11.2016 27.4.2017 12.10.2017

Označení/ Marking	Název předpisu/Name of Regulation	Číslo změny a opravy No. of changes and corrections	Vydán Issued	Účinnost Effective
L 11	Letové provozní služby/ Air Traffic Services	1-39 40 41 42 1/ČR opr. k /corr. to 1/ČR 2/ČR opr./corr. 2/ČR 43 44 + opr./corr. 3/ČR 45 46 47 - 1.část / part 1 4/ČR 48 (obsahuje / includes 47 - 2.část / part 2) 5/ČR 49 6/ČR 7/ČR 50-A opr./corr.4/ČR 8/ČR 50-B 9/ČR 10/ČR + opr./corr. 5/ČR 51	1.10.1999 7.3.2002 3.4.2003 5.2.2004 5.2.2004 4.3.2004 1.6.2004 14.4.2005 24.11.2005 26.10.2006 27.9.2007 25.10.2007 23.10.2008 22.10.2009 22.10.2009 20. 9. 2012 27.6.2013 14.11.2013 29.5.2014 13.11.2014 13.10.2016 13.10.2016 12.10.2017 29.3.2018 29.3.2018 21.6.2018 21.6.2018 13.9.2018	27.2.2000 18.4.2002 1.5.2003 1.3.2004 1.3.2004 4.3.2004 1.6.2004* 1.6.2005** 14.4.2005 24.11.2005 23.11.2006 15.10.2007 22.11.2007 20.11.2008 19.11.2009 19.11.2009 15.11.2012 27.6.2013 14.11.2013 29.5.2014 4.12.2014 10.11.2016 10.11.2016 12.10.2017 5.11.2020 29.3.2018 29.3.2018 21.6.2018 21.6.2018 8.11.2018
L 12	Pátrání a záchrana v civilním letectví/Search and Rescue	1-17 18	25.11.2004 25.10.2007	25.11.2004 22.11.2007
L 13	Předpis o odborném zjišťování příčin leteckých nehod a incidentů/ Aircraft Accident and Incident Investigation	1-10 opr./corr. 1 opr./corr. 2 opr./corr. 3 11 + 1/ČR 2/ČR 3/ČR 12 - 1.část / part 1 4/ČR 12 - 2.část / part 2 13 5/ČR 14 15 16	1.12.2001 1.1.2003 27.5.2004 19.8.2004 23.11.2006 2.8.2007 9.4.2009 22.10.2009 6.5.2010 6.5.2010 18.11.2010 16.12.2010 2.6.2011 14.11.2013 15.9.2016 13.9.2018	1.12.2001 1.1.2003 27.5.2004 19.8.2004 23.11.2006 2.8.2007 1.5.2009 19.11.2009 6.5.2010 18.11.2010 16.12.2010 2.6.2011 14.11.2013 10.11.2016 8.11.2018
L 14	Letiště/Aerodromes	10 - 1.část / part 1 10 - 2.část / part 2 1/ČR 2/ČR 11-A + 3/ČR 4/ČR 11-B + 5/ČR + opr./corr. 1/ČR 12 + 13-A + 6/ČR + opr./corr. 2/ČR 13-B 7/ČR + opr./corr. 3/ČR	19.11.2009 25.8.2011 25.8.2011 25.7.2013 14.11.2013 5.3.2015 26.5.2016 10.11.2016 29.3.2018 29.3.2018	19.11.2009 25.8.2011 25.8.2011 25.7.2013 14.11.2013 5.3.2015 26.5.2016 10.11.2016 5.11.2020 29.3.2018
L 14 H	Heliporty/Heliports	1-5 6 7	14.11.2013 16.10.2014 13.10.2016	14.11.2013 13.11.2014 10.11.2016

Označení/ Marking	Název předpisu/Name of Regulation	Číslo změny a opravy No. of changes and corrections	Vydán Issued	Účinnost Effective
L 15	Předpis o letecké informační službě /Aeronautical Information Services	34 35 36 + 1/ČR 2/ČR 3/ČR 37 + 4/ČR 5/ČR 38 39-A + 6/ČR 7/ČR 39-B	22.11.2007 22.10.2009 18.11.2010 9.2.2012 4.4.2013 14.11.2013 1.5.2014 18.9.2014 13.10.2016 9.11.2017 29.3.2018	22.11.2007 19.11.2009 18.11.2010 8.3.2012 9.5.2013 14.11.2013 1.5.2014 13.11.2014 10.11.2016 9.11.2017 5.11.2020
L 16/I	Ochrana životního prostředí, Svazek I - Hluk letadel/ Environmental Protection Volume I - Aircraft Noise	1-7 opr./corr. 1 8 9 10 11-A 11-B 12	15.3.2002 14.11.2002 27.10.2005 23.10.2008 26.7.2012 13.11.2014 11.12.2014 19.7.2018	21.3.2002 1.12.2002 24.11.2005 20.11.2008 26.7.2012 13.11.2014 1.1.2015 1.1.2019
L 16/II	Ochrana životního prostředí, Svazek II - Emise letadlových motorů Environmental Protection Volume II - Aircraft Engine Emissions	1-5 6 7 8 + opr./corr. 1 ČR 9	27.10.2005 23.10.2008 26.7.2012 11.12.2014 19.7.2018	24.11.2005 20.11.2008 26.7.2012 1.1.2015 1.1.2019
L 16/III	Ochrana životního prostředí, Svazek III - Emise CO ₂ letounů Environmental Protection Volume III - Aeroplane CO ₂ Emissions		19.7.2018	1.1.2019
L 17	Bezpečnost - Ochrana mezinárodního civilního letectví před protiprávními činy/ Security - Safeguarding International Civil Aviation against Acts of Unlawful Interference	1-12 13 14 1/ČR 15	22.9.2011 27.6.2013 16.10.2014 15.9.2016 22.6.2017	1.11.2011 15.7.2013 14.11.2014 15.9.2016 3.8.2017
L 18	Bezpečná přeprava nebezpečného zboží vzduchem/ The Safe transport of Dangerous Goods by Air	1-8 9 10 opr./corr. 1/ČR 11 12	24.11.2005 25.10.2007 20.10.2011 20.10.2011 17.10.2013 12.11.2015	24.11.2005 1.12.2007 17.11.2011 17.11.2011 14.11.2013 12.11.2015
L19	Řízení bezpečnosti Safety Management		17.10.2013	14.11.2013
L 4444	Postupy pro letové navigační služby - Uspořádání letového provozu/ Procedures for Air Navigation Services - Air Traffic Management	1 -3 4 5, 6 opr./corr. 1/ČR opr./corr. 1 1/ČR opr./corr. 2/ČR 7-A+opr./corr. 3/ČR 2/ČR opr./corr. 4/ČR 7-B 3/ČR + opr./corr. 5/ČR 4/ČR + opr./corr. 6/ČR	28.7.2011 20.9.2012 13.11.2014 13.11.2014 8.1.2015 15.10.2015 4.2.2016 10.11.2016 12.10.2017 12.10.2017 29.3.2018 29.3.2018 21.6.2018 21.6.2018	29.8.2011 15.11.2012 11.12.2014 11.12.2014 8.1.2015 15.10.2015 4.2.2016 22.6.2017 12.10.2017 12.10.2017 5.11.2020 29.3.2018 21.6.2018 21.6.2018
L 8168	Provoz letadel Svazek I - Letové postupy/ Aircraft Operations Volume I - Flight Procedures	1-14 1 2 3 + opr./corr. 1/ČR 4 5, 6 7 + 1/ČR 2/ČR	26.10.2006 30.8.2007 22.11.2007 8.4.2010 16.12.2010 16.10.2014 10.11.2016 12.10.2017	23.11.2006 27.9.2007 22.11.2007 6.5.2010 16.12.2010 13.11.2014 10.11.2016 12.10.2017

Označení/ Marking	Název předpisu/Name of Regulation	Číslo změny a opravy No. of changes and corrections	Vydán Issued	Účinnost Effective
L 8400	Zkratky a kódy/ ICAO Abbreviations and Codes	28 29 30 31 + opr./corr. 1/ČR 32 + 1/ČR	14.2.2008 2.7.2009 10.2.2011 16.10.2014 10.11.2016	14.2.2008 2.7.2009 10.2.2011 13.11.2014 10.11.2016
L 7030	Evropské (EUR) regionální doplňkové postupy European (EUR) Regional Supplementary Procedures	1 2 opr./corr. 1/ČR 3 1 ČR 4 5 6	28.8.2008 11.2.2010 1.7.2010 10.2.2011 22.9.2011 23.8.2012 18.10.2012 27.6.2013 17.10.2013	1.10.2008 11.2.2010 1.7.2010 10.2.2011 1.11.2011 23.8.2012 15.11.2012 27.6.2013 17.10.2013
L Frazologie	Frazologie - Radiotelefonní postupy a letecká frazeologie a terminologie pro poskytování letových provozních služeb a provádění letů/ Phraseology - Radiotelephony procedures and aeronautical phraseology for provision of air navigation services and execution of flights	1 2 3 4 5 6 7 + opr./corr. 1 8 1/ČR opr./corr. 1/ČR 9 2/ČR	22.11.2007 20.11.2008 11.2.2010 10.2.2011 17.11.2011 23.8.2012 25.7.2013 16.10.2014 4.2.2016 4.2.2016 29.3.2018 13.9.2018	22.11.2007 4.12.2008 11.2.2010 10.2.2011 17.11.2011 23.8.2012 25.7.2013 13.11.2014 4.2.2016 4.2.2016 29.3.2018 13.9.2018

* pro velké organizace

* for big organisations

** pro malé organizace

** for small organisations

Tučně kurzívou - předpis kompletně převydán

Bold Italic - the regulation has been completely reissued

1.6.2.4 Letecké předpisy podle JAR

1.6.2.4 Czech Regulation in accordance with JAR

Označení/ Marking	Název předpisu/Name of Regulation	Číslo změny a opravy No. of changes and corrections	Vydán Issued	Účinnost Effective
JAR-1	Definice a zkratky/Definitions and Abbreviations	5	15.1.2001	15.2.2001
JAR-26	Dodatečné požadavky letové způsobilosti pro provoz/ Additional Airworthiness Requirements for Operations	AMDT 1 AMDT 2 AMDT 3	28.6.2001 18.9.2003 22.12.2005 8.6.2006	1.10.2001 18.9.2003 22.12.2005 8.6.2007

Tučně kurzívou - předpis kompletně převydán

Bold Italic - the regulation has been completely reissued

1.6.3. Mnohostranné úmluvy sjednané v civilním letectví, jejichž smluvní stranou je Česká republika:

- Úmluva o mezinárodním civilním letectví (Chicago, 1944) č.147/1947 Sb. a č. 29/1957 Sb.
- Dohoda o tranzitu mezinárodních leteckých dopravních služeb (Chicago, 1944), č. 34/2006 Sb.m.s.
- Úmluva o sjednocení některých pravidel o mezinárodní letecké dopravě (Varšava, 1929), č. 243/1933 a 15/1935 Sb.
- Protokol pozměňující a doplňující Varšavskou úmluvu (Haag, 1955), č. 15/1966 Sb.
- Úmluva o sjednocení některých pravidel o mezinárodní letecké přepravě, prováděné jinou osobou než smluvním dopravcem, doplňující Varšavskou úmluvu (Guadalajara, 1961), č. 27/1968 Sb.
- Úmluva o trestných a některých jiných činech spáchaných na palubě letadla (Tokio, 1963), č. 102/1984 Sb.
- Úmluva o potlačení protiprávního zmocnění se letadel (Haag, 1970), č. 96/1974 Sb.
- Úmluva o potlačování protiprávních činů ohrožujících bezpečnost civilního letectví (Montreal, 1971), č. 16/1974 Sb.
- Protokol o boji s protiprávními činy násilí na letištích sloužících mezinárodnímu civilnímu letectví doplňující Úmluvu o potlačování protiprávních činů ohrožujících bezpečnost civilního letectví, přijatou v Montrealu 23. září 1971, (Montreal, 24. 2. 1988)
- Úmluva o mezinárodním uznávání práv k letadlům přijatá v Ženevě 22. listopadu 1998. Publikována č. 254/1998 Sb.
- Úmluva o značkování plastických trhavin za účelem jejich detekce, sjednaná v Montrealu 1. března 1991
- Úmluva o sjednocení některých pravidel o mezinárodní letecké přepravě (Montreal, 1999), č. 123/2003 Sb.m.s.

1.6.4. Dvoustranné smlouvy upravující některé druhy letů:

- Smlouva mezi Českou republikou a Spolkovou republikou Německo o spolupráci policejních orgánů a orgánů působících při ochraně státních hranic v příhraničních oblastech;
- Smlouva mezi Českou republikou a Polskou republikou o spolupráci a vzájemné pomoci při katastrofách, živelných pohromách a jiných mimořádných událostech;
- Smlouva mezi Českou republikou a Rakouskou republikou o vzájemné pomoci při katastrofách a velkých haváriích č.139/2000 Sb.m.s.;
- Smlouva mezi Českou republikou a Slovenskou republikou o spolupráci a vzájemné pomoci při mimořádných událostech č.7/2001 Sb.m.s.;
- Smlouva mezi Českou republikou a Maďarskou republikou o spolupráci a vzájemné pomoci při katastrofách a závažných haváriích č.31/2001 Sb.m.s.;

1.6.3. Multilateral conventions concluded in civil aviation where the Czech Republic is the contracting party:

- Convention on International Civil Aviation Signed at Chicago on 7 December 1944
- International Air Services Transit Agreement Signed at Chicago on 7 December 1944, No. 34/2006 Coll.
- Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air Signed at Warsaw on 12 October 1929
- Protocol to Amend the Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air Signed at Warsaw on 12 October 1929 Signed at The Hague on 28 September 1955
- Convention, Supplementary to the Warsaw Convention for the Unification of Certain Rules Relating to International Carriage by Air Performed by a Person Other than the Contracting Carrier Signed at Guadalajara on 18 September 1961
- Convention on Offences and Certain Acts Committed on Board Aircraft Signed at Tokyo on 14 September 1963
- Convention for the Suppression on Unlawful Seizure of Aircraft Signed at The Hague on 16. December 1970
- Convention for the Suppression of Unlawful Acts against the Safety of Civil Aviation Signed at Montreal on 23 September 1971
- Protocol for the Suppression of Unlawful Acts of Violence at Airports Serving International Civil Aviation, Supplementary to the Convention for the Suppression of Unlawful Acts against the Safety of Civil Aviation, Done at Montreal on 23 September 1971 Signed at Montreal on 24 February 1988
- Convention on the International Recognition of Rights in Aircraft, signed in Geneva on 22 November 1998. Publication No. 254/1998 Coll.
- Convention on the Marking of Plastic Explosives for the Purpose of Detection, done at Montreal 1st March 1991
- Convention for the Unification of Certain Rules for International Carriage by Air (Montreal, 1999), No. 123/2003 Coll.

1.6.4. Bilateral agreements governing certain types of flights:

- Agreement between the Czech Republic and the Federal Republic of Germany on cooperation of police forces and forces involved in border control in neighbouring regions;
- Agreement between the Czech Republic and the Polish Republic on cooperation and mutual assistance during catastrophes, natural disasters and other states of emergency
- Agreement between the Czech Republic and the Austria Republic on mutual assistance during disasters and large-scale accidents, No. 139/2000 Coll.;
- Agreement between the Czech Republic and the Slovak Republic on cooperation and mutual assistance during emergencies, No. 7/2001 Coll.;
- Agreement between the Czech Republic and the Republic of Hungary on cooperation and mutual assistance during disasters and serious accidents, No. 31/2001 Coll.;